



Assemblée générale

Distr.
GENERALE

A/43/152/Add.9 2 décembre 1988 FRANCAIS ORIGINAL : RUSSE

Quarante-troisième session Point 64 c) de l'ordre du jour

DESARMEMENT GENERAL ET COMPLET

Notification des essais nucléaires

Note du Secrétaire général

<u>Additif</u>

Comme suite aux résolutions 41/59 N et 42/38 C de l'Assemblée générale, des communications datées des 21 et 25 novembre 1988 ont été reçues de l'Union des Républiques socialistes soviétiques; le texte en est reproduit en annexe à la présente note.

88-32153 6038N (F)

ANNEXE

Renseignements communiqués par les Etats

UNION DES REPUBLIQUES SOCIALISTES SOVIETIQUES

[Original : russe]
[21 novembre 1988]

- 1. Le 12 novembre 1988, à 6 h 30 (heure de Moscou), une explosion nucléaire souterraine d'une puissance ne dépassant pas 20 kilotonnes a été effectuée dans un polygone de tir situé dans la région de Semipalatinsk.
- 2. Cet essai a été réalisé en vue de perfectionner les techniques militaires.
- 3. Le niveau de rayonnement est normal tant dans la zone de l'essai qu'en dehors du polygone.

[Original : russe]
[25 novembre 1988]

- 1. Le 23 novembre 1988, à 6 h 57 (heure de Moscou), une explosion nucléaire souterraine d'une puissance ne dépassant pas 20 kilotonnes a été effectuée dans un polygone de tir situé dans la région de Semipalatinsk.
- 2. Cet essai avait pour but de vérifier les résultats des recherches effectuées dans le domaine de la physique des explosions nucléaires.
- 3. Le niveau de rayonnement est normal tant dans la zone de l'essai qu'en dehors du polygone.